

sement écrit l'autorisant à obtenir la confirmation de son état auprès du ministère de l'Éducation. ».

5. Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} avril 1997.

27391

Arrêté 9600538 du ministre des Ressources naturelles en date du 11 mars 1997

CONCERNANT le Règlement sur les taux unitaires applicables au calcul des droits relatifs au permis d'intervention pour l'approvisionnement d'une usine de transformation du bois

ATTENDU QU'en vertu du troisième alinéa de l'article 5 de la Loi sur les forêts (L.R.Q., c. F-4.1), le ministre fixe les taux unitaires pour les catégories de permis pour lesquelles les taux unitaires n'ont pas été fixés par le gouvernement par voie réglementaire;

ATTENDU QU'en vertu de l'article 72 de cette loi, le ministre fixe le taux unitaire qui correspond à la valeur marchande du bois sur pied selon les règles de calcul déterminées par le gouvernement par voie réglementaire;

ATTENDU QUE par le décret 372-87 du 18 mars 1987, le gouvernement a édicté le Règlement sur les redevances forestières;

ATTENDU QU'il y a lieu d'établir conformément aux articles 2 et 7 de ce règlement les taux unitaires de la valeur marchande des bois sur pied applicables au calcul des droits payables par le titulaire d'un permis d'intervention pour l'approvisionnement d'une usine de transformation du bois, et ce, pour l'année financière 1997-1998;

ATTENDU QUE, conformément aux articles 8 et 10 de la Loi sur les règlements (L.R.Q., c. R-18.1), un projet du règlement annexé au présent arrêté a été publié à la Partie 2 de la *Gazette officielle du Québec* du 8 janvier 1997 avec avis qu'il pourrait être édicté par le ministre à l'expiration d'un délai de 45 jours à compter de cette publication;

ATTENDU QUE ce délai de 45 jours est expiré;

ATTENDU QU'en vertu de l'article 18 de la Loi sur les règlements, un règlement peut entrer en vigueur dès la date de sa publication à la *Gazette officielle du Québec*

ou entre celle-ci et celle applicable en vertu de l'article 17 de cette loi, lorsque l'autorité qui l'édicte est d'avis que l'urgence de la situation l'impose;

ATTENDU QU'en vertu de ce même article, le motif justifiant une telle entrée en vigueur doit être publié avec le règlement;

ATTENDU QUE de l'avis du ministre, l'urgence due aux circonstances suivantes justifie une telle entrée en vigueur:

— le projet de règlement sur les taux unitaires applicables au calcul des droits relatifs au permis d'intervention pour l'approvisionnement d'une usine de transformation du bois est l'un des éléments qui permettra d'assurer l'application du Règlement sur les redevances forestières.

Ainsi l'article 2 de ce règlement prévoit notamment que « Pour la détermination d'un taux unitaire fixé par le ministre en vertu de l'article 72 de la Loi sur les forêts (L.R.Q., c. F-4.1), la valeur marchande des bois sur pied se calcule au 1^{er} avril de chaque année, dans chaque zone de tarification forestière, par essence ou groupe d'essence et qualité de bois, selon la technique de la parité applicable en matière d'évaluation foncière, en comparant ces bois à des bois semblables dont le prix de vente est connu. ... ».

Afin que les dispositions susmentionnées puissent être appliquées efficacement, il est donc nécessaire que ces taux soient calculés au 1^{er} avril prochain et qu'ils puissent être effectifs à cette date, échéance que le ministre ne pourrait respecter s'il devait respecter intégralement le délai d'entrée en vigueur prévu à la Loi sur les règlements.

ATTENDU QU'il y a lieu d'édicter ce règlement avec modification;

EN CONSÉQUENCE, le Règlement sur les taux unitaires applicables au calcul des droits relatifs au permis d'intervention pour l'approvisionnement d'une usine de transformation du bois, annexé au présent arrêté, est édicté.

Charlesbourg, le 11 mars 1997

*Le ministre d'État
des Ressources naturelles,*
GUY CHEVRETTE

Règlement sur les taux unitaires applicables au calcul des droits relatifs au permis d'intervention pour l'approvisionnement d'une usine de transformation du bois

Loi sur les forêts
(L.R.Q., c. F-4.1, a. 5 et 72)

1. Les taux unitaires de la valeur marchande des bois sur pied des forêts du domaine public mentionnés à l'annexe I sont indexés aux 1^{er} avril, 1^{er} août et 1^{er} décembre 1997 selon l'évolution des indices de prix des produits forestiers mentionnés à l'annexe II. Les taux d'indexation par essence, groupe d'essences et qualité se calculent selon les formules suivantes:

$$\text{Taux d'indexation au 1^{er} avril 1997} = \frac{\text{Indice de prix moyen pour les mois d'octobre, novembre, décembre 1996 et janvier 1997}}{\text{Indice de prix moyen pour les mois d'avril 1995 à mars 1996;}}$$

$$\text{Taux d'indexation au 1^{er} août 1997} = \frac{\text{Indice de prix moyen pour les mois de février, mars, avril et mai 1997}}{\text{Indice de prix moyen pour les mois d'avril 1995 à mars 1996;}}$$

$$\text{Taux d'indexation au 1^{er} décembre 1997} = \frac{\text{Indice de prix moyen pour les mois de juin, juillet, août et septembre 1997}}{\text{Indice de prix moyen pour les mois d'avril 1995 à mars 1996.}}$$

Les montants ainsi indexés sont applicables, dans chaque zone de tarification forestière indiquée à l'annexe I, au calcul des droits payables par le titulaire d'un permis d'intervention pour l'approvisionnement d'une usine de transformation du bois, et ce, pour la période de quatre mois suivant la date de l'indexation.

Les montants ajustés de la manière prescrite au premier alinéa sont diminués à la fraction de 0,10 \$/m³ la plus près s'ils comportent une fraction inférieure à 0,025 \$/m³. Ils sont arrondis à la fraction de 0,05 \$/m³ la plus près s'ils comportent une fraction égale ou supérieure à 0,025 \$/m³, mais inférieure à 0,075 \$/m³ et ils sont augmentés à la fraction de 0,10 \$/m³ la plus près s'ils comportent une fraction égale ou supérieure à 0,075 \$/m³.

Le ministre des Ressources naturelles informe le public sur le résultat de l'indexation faite en vertu du présent article dans la partie 1 de la *Gazette officielle du Québec* et, s'il le juge approprié, par tout autre moyen.

2. Le présent règlement remplace le Règlement sur les taux unitaires applicables au calcul des droits relatifs au permis d'intervention pour l'approvisionnement d'une usine de transformation du bois édicté par l'arrêté ministériel 9600137 du ministre des Ressources naturelles, du 10 juillet 1996, publié à la *Gazette officielle du Québec*, Partie 2, du 24 juillet 1996.

3. Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} avril 1997.

ANNEXE I

(a.1)

**TAUX UNITAIRES DE RÉFÉRENCE DE LA VALEUR MARCHANDE DES BOIS SUR PIED DES FORÊTS
DU DOMAINE PUBLIC
PAR ZONE DE TARIFICATION FORESTIÈRE POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE 1997-1998**

Essences	Qualité*	Valeur marchande (\$/m ³)															
		Zones															
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Sapin, épinettes, pin gris, mélèze	A	18,04	16,11	12,79	12,86	14,12	12,79	3,85	3,85	9,71	11,46	11,60	12,95	14,04	17,19	20,23	18,84
	B	17,55	16,11	12,22	11,36	14,12	8,98	3,08	3,08	5,70	11,46	11,60	10,57	12,85	16,78	18,43	14,28
Pin blanc	B	11,63	7,91	7,59	7,60	7,59	7,59	2,24	2,24	13,59	13,86	13,11	11,37	11,17	10,05	10,54	9,96
Pin rouge	A	20,98	14,10	12,81	12,84	12,81	12,81	12,81	12,81	21,57	21,66	20,09	16,75	17,07	15,05	15,33	15,02
	B	8,22	5,66	5,66	5,66	5,66	5,66	5,66	5,66	9,74	9,84	9,43	8,57	8,42	7,65	8,03	7,74
Pruche, cèdre	B	3,62	2,83	2,54	2,55	2,54	2,54	0,89	0,89	3,53	3,57	3,12	2,14	2,42	2,01	2,06	2,08
Pin blanc, pin rouge, pruche, cèdre	C	3,32	2,59	2,54	2,54	2,54	2,54	0,89	0,89	3,40	3,39	2,98	2,14	2,42	2,01	2,06	2,08
Chênes, cerisier, noyers	A	25,38	21,00	21,00	20,78	21,00	21,00	21,00	21,00	35,10	36,29	32,11	21,00	24,05	21,00	21,00	21,00
	B	11,90	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	17,30	17,93	15,76	9,97	10,63	8,28	7,96	7,91
Bouleau jaune, tilleul	A	21,03	10,69	6,86	6,87	6,86	6,86	6,53	6,53	21,48	22,08	20,06	14,97	16,33	15,31	15,54	14,44
	B	10,01	5,44	5,23	5,23	5,23	5,23	3,16	3,16	10,43	10,63	9,78	8,05	7,89	7,26	7,37	6,86
Bouleau blanc, érables, frênes, orme, ostryer	A	19,51	10,63	10,74	10,74	10,74	10,74	3,17	3,17	20,34	20,74	18,56	13,71	14,87	13,90	13,98	13,18
	B	6,63	4,33	3,65	3,67	3,65	3,65	1,10	1,10	4,75	4,76	4,29	3,52	3,53	3,36	3,41	3,32
Peupliers	B	2,81	2,13	1,60	1,61	1,60	1,60	0,51	0,51	2,46	2,43	2,17	1,83	1,87	1,83	1,84	1,77
	C	1,49	1,28	1,21	1,22	1,21	1,21	0,47	0,47	1,34	1,31	1,24	1,16	1,25	1,13	1,22	1,20
Autres feuillus	B	4,00	3,13	3,06	3,06	3,06	3,06	1,09	1,09	4,11	4,10	3,61	2,58	2,92	2,43	2,50	2,44
Tous les feuillus (sauf peuplier)	C	4,00	3,13	3,06	3,06	3,06	3,06	1,09	1,09	4,11	4,10	3,61	2,58	2,92	2,43	2,50	2,44
	D	2,73	2,13	2,08	2,09	2,08	2,08	0,75	0,75	2,80	2,79	2,46	1,76	1,99	1,65	1,70	1,66

* Les lettres A, B, C et D correspondent respectivement à des niveaux de qualité supérieure, intermédiaire et inférieure résultant de l'évaluation de pièces de bois selon l'essence, le diamètre, la longueur et les imperfections observées sur les découpes et le tronc.

Essences	Qualité*	Valeur marchande (\$/m ³)															
		Zones															
		17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32
Sapin, épinettes, pin gris, mélèze	A	15,73	9,18	9,11	7,48	3,08	10,71	9,03	7,16	6,27	3,08	16,64	13,47	10,66	20,25	17,69	13,81
	B	14,41	9,18	6,99	6,39	3,08	10,60	8,13	3,08	5,29	3,08	15,64	13,47	10,66	20,25	15,30	13,81
Pin blanc	B	9,56	4,62	5,87	4,85	1,80	6,80	5,79	5,45	4,03	1,72	15,04	14,14	11,72	14,00	12,81	11,15
Pin rouge	A	14,79	12,81	12,88	12,81	12,81	13,35	12,81	12,81	12,81	12,81	24,79	22,41	18,83	24,63	23,48	19,23
	B	7,39	5,66	5,73	5,66	5,66	6,12	5,66	5,66	5,66	5,66	10,67	10,03	8,72	10,41	9,87	8,55
Pruche, cèdre	B	2,02	1,79	2,20	1,88	0,76	1,85	1,58	2,12	1,58	0,73	4,22	3,72	2,89	4,27	4,02	3,12
Pin blanc, pin rouge, pruche, cèdre	C	2,02	1,79	2,20	1,88	0,76	1,85	1,58	2,12	1,58	0,73	4,22	3,59	2,84	4,27	4,02	2,97
Chênes, cerisier, noyers	A	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	39,37	37,00	28,39	35,56	34,82	29,07
	B	8,30	7,52	7,53	7,52	7,52	7,74	7,52	7,52	7,52	7,52	19,45	18,28	13,63	17,27	16,94	13,67
Bouleau jaune, tilleul	A	14,50	6,53	6,79	6,53	6,53	8,71	6,53	6,53	6,53	6,53	24,28	22,60	17,80	24,65	21,57	17,40
	B	6,88	3,16	3,28	3,16	3,16	4,18	3,16	3,16	3,16	3,16	12,55	11,08	8,46	11,97	10,24	8,26
Bouleau blanc, érables, frênes, orme, ostryer	A	13,32	6,03	7,62	6,32	2,48	8,95	7,25	7,69	5,29	2,37	24,59	21,65	16,37	23,40	19,87	15,97
	B	3,30	2,18	2,70	2,28	0,88	2,62	2,21	2,72	1,91	0,85	6,32	5,13	3,71	7,05	5,59	3,77
Peupliers	B	1,78	1,06	1,32	1,11	0,43	1,37	1,16	1,30	0,93	0,41	3,44	2,67	1,94	3,53	2,89	2,02
	C	1,10	0,83	1,01	0,87	0,38	0,94	0,83	1,15	0,74	0,37	1,59	1,38	1,27	1,64	1,62	1,33
Autres feuillus	B	2,38	1,71	2,06	1,78	0,84	2,02	1,82	2,48	1,53	0,81	5,09	4,33	3,42	5,16	4,85	3,58
Tous les feuillus (sauf peuplier)	C	2,38	1,71	2,06	1,78	0,84	2,02	1,82	2,48	1,53	0,81	5,09	4,33	3,42	5,16	4,85	3,58
	D	1,62	1,16	1,40	1,21	0,57	1,38	1,24	1,69	1,04	0,55	3,47	2,95	2,33	3,52	3,31	2,44

* Les lettres A, B, C et D correspondent respectivement à des niveaux de qualité supérieure, intermédiaire et inférieure résultant de l'évaluation de pièces de bois selon l'essence, le diamètre, la longueur et les imperfections observées sur les découpes et le tronc.

		Valeur marchande (\$/m ³)															
		Zones															
Essences	Qualité*	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48
Sapin, épinettes, pin gris, mélèze	A	11,08	18,86	17,23	15,91	13,13	14,52	14,54	15,83	16,12	18,34	15,96	12,97	11,75	10,33	9,06	4,54
	B	9,82	18,86	14,31	15,91	11,34	11,82	12,38	15,83	12,91	18,34	15,96	12,97	6,03	10,33	9,06	3,08
Pin blanc	B	10,55	12,79	12,18	7,03	7,03	8,39	8,74	8,17	8,90	8,14	7,82	6,51	7,75	5,94	5,80	3,57
Pin rouge	A	16,72	23,45	22,45	13,84	13,84	13,13	12,81	16,04	16,79	15,02	14,70	13,04	13,84	12,81	12,81	12,81
	B	7,95	9,86	9,45	5,87	5,87	6,00	5,87	7,09	7,34	6,63	6,37	5,71	6,47	5,66	5,66	5,66
Pruche, cèdre	B	2,40	4,01	3,84	2,50	2,50	2,75	2,75	3,10	2,93	2,41	2,35	2,00	1,72	1,50	2,43	1,54
Pin blanc, pin rouge, pruche, cèdre	C	2,39	4,01	3,77	1,68	1,68	2,75	2,75	2,87	2,82	2,38	2,15	2,00	1,72	1,50	2,43	1,54
Chênes, cerisier, noyers	A	24,38	34,85	33,64	21,00	21,00	21,00	21,00	22,84	24,37	21,00	22,07	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00
	B	10,97	16,96	16,13	7,52	7,52	7,52	7,52	8,78	9,81	7,52	8,25	7,52	8,08	7,52	7,52	7,52
Bouleau jaune, tilleul	A	16,25	21,46	20,34	12,53	12,53	14,01	13,77	16,01	15,19	13,12	12,41	7,88	11,13	6,53	6,53	6,53
	B	7,71	10,18	9,65	5,94	5,94	6,71	6,61	7,61	7,24	6,28	5,92	3,79	5,30	3,16	3,16	3,16
Bouleau blanc, érables, frênes, orme, ostryer	A	14,91	19,77	18,71	11,45	11,45	12,94	12,75	14,71	13,96	12,10	11,54	9,02	10,74	7,33	8,56	5,28
	B	3,47	5,53	5,11	2,65	2,65	4,16	4,11	4,62	4,03	3,63	3,16	2,79	2,74	2,18	3,10	1,92
Peupliers	B	1,86	2,87	2,68	1,44	1,44	1,72	1,69	2,06	1,95	1,74	1,60	1,44	1,49	1,17	1,49	0,93
	C	1,15	1,62	1,56	0,93	0,93	1,19	1,22	1,17	1,23	1,12	1,05	1,06	0,92	0,80	1,37	0,86
Autres feuillus	B	2,87	4,84	4,55	2,02	2,02	3,33	3,34	3,46	3,40	2,86	2,59	2,42	2,08	1,83	2,94	1,87
Tous les feuillus (sauf peuplier)	C	2,87	4,84	4,55	2,02	2,02	3,33	3,34	3,46	3,40	2,86	2,59	2,42	2,08	1,83	2,94	1,87
	D	1,96	3,30	3,10	1,38	1,38	2,27	2,28	2,36	2,31	1,95	1,76	1,65	1,42	1,25	2,01	1,27

* Les lettres A, B, C et D correspondent respectivement à des niveaux de qualité supérieure, intermédiaire et inférieure résultant de l'évaluation de pièces de bois selon l'essence, le diamètre, la longueur et les imperfections observées sur les découpes et le tronc.

		Valeur marchande (\$/m ³)																
		Zones																
Essences	Qualité*	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	99
Sapin, épinettes, pin gris, mélèze	A	15,28	11,72	12,88	9,68	5,60	4,08	15,72	12,65	13,54	10,92	7,12	4,26	5,03	3,35	3,08	5,87	3,08
	B	14,88	11,72	12,88	9,39	3,29	3,08	15,72	12,65	13,54	10,92	6,69	3,54	3,08	3,08	3,08	5,87	3,08
Pin blanc	B	8,25	7,68	7,10	6,63	3,10	1,70	8,73	8,69	8,71	7,03	5,32	3,40	2,07	2,45	1,96	3,79	1,17
Pin rouge	A	14,36	12,81	12,83	12,81	12,81	12,81	12,87	12,81	12,81	12,81	12,81	12,81	12,81	12,81	12,81	12,81	12,81
	B	6,39	5,67	5,66	5,66	5,66	5,66	5,88	5,67	5,66	5,66	5,66	5,66	5,66	5,66	5,66	5,66	5,66
Pruche, cèdre	B	2,46	2,18	1,98	1,88	1,13	0,75	2,73	2,51	2,50	2,11	1,61	1,17	0,73	0,91	0,85	1,34	0,53
Pin blanc, pin rouge, pruche, cèdre	C	2,46	2,18	1,98	1,88	1,13	0,75	2,73	2,51	2,50	2,11	1,61	1,17	0,73	0,91	0,85	1,34	0,53
Chênes, cerisier, noyers	A	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00
	B	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52	7,52
Bouleau jaune, tilleul	A	13,12	9,99	9,15	8,12	6,53	6,53	13,58	11,14	10,96	8,47	7,20	6,53	6,53	6,53	6,53	6,53	6,53
	B	6,29	4,83	4,43	3,93	3,16	3,16	6,52	5,39	5,31	4,10	3,49	3,16	3,16	3,16	3,16	3,16	3,16
Bouleau blanc, érables, frênes, orme, ostryer	A	12,12	9,43	8,54	8,02	4,18	2,46	12,60	10,72	10,59	8,72	6,61	4,45	2,70	3,29	2,81	5,00	1,69
	B	3,72	3,08	2,79	2,64	1,46	0,90	4,06	3,52	3,49	2,89	2,20	1,51	0,92	1,13	1,04	1,70	0,65
Peupliers	B	1,71	1,38	1,29	1,27	0,67	0,43	1,68	1,49	1,47	1,25	0,97	0,67	0,42	0,51	0,48	0,76	0,31
	C	1,14	1,04	0,94	0,90	0,59	0,40	1,22	1,21	1,21	1,07	0,81	0,61	0,37	0,46	0,44	0,70	0,28
Autres feuillus	B	2,97	2,63	2,38	2,27	1,36	0,90	3,30	3,02	3,00	2,55	1,94	1,42	0,88	1,10	1,04	1,62	0,65
Tous les feuillus (sauf peuplier)	C	2,97	2,63	2,38	2,27	1,36	0,90	3,30	3,02	3,00	2,55	1,94	1,42	0,88	1,10	1,04	1,62	0,65
	D	2,02	1,79	1,62	1,54	0,93	0,61	2,25	2,06	2,05	1,73	1,32	0,97	0,60	0,75	0,71	1,10	0,44

* Les lettres A, B, C et D correspondent respectivement à des niveaux de qualité supérieure, intermédiaire et inférieure résultant de l'évaluation de pièces de bois selon l'essence, le diamètre, la longueur et les imperfections observées sur les découpes et le tronc.

ANNEXE II

INDICES DES PRIX PAR ESSENCE, GROUPE D'ESSENCES ET QUALITÉ

Essences et groupes d'essences	Qualité ¹	Indice de prix ²	Indice de prix de référence ³
Sapin, épinette pin gris, mélèze	A	Bois préservé ou traité (D691527)	158,6
	B	Indice bois d'oeuvre/pâtes et papiers, SEPM: Bois de construction, de résineux, Québec (D692870; 75,6 %) Papier journal (D691618; 12,4 %) Carton (D693067; 2,0 %) Pâte de bois, au sulfate, blanchie, domestique (D691604; 6,9 %) Autres papiers d'impression (D691621; 3,1 %)	100,0
Pin blanc	B	Pin blanc (Eastern Quotes and Comments)	763
Pin rouge	A	Bois préservé ou traité (D691527)	158,6
	B	Pin blanc (Eastern Quotes and Comments)	763
Pruche, cèdre	B	Bois de construction, de résineux, Québec (D692870)	128,2
Pin blanc, pin rouge, pruche, cèdre	C	Indice pâtes et papiers résineux: Papier journal (D691618; 1,8 %) Carton (D693067; 1,5 %) Pâte de bois, au sulfate, blanchie, domestique (D691604; 94,9 %) Autres papiers d'impression (D691621; 1,8 %)	100,0
Chêne, cerisier, noyer	A	Placage et contreplaqué, de feuillu (D691529)	147,7
	B	Bois de construction, de feuillu (D691502)	104,7
Bouleau jaune, tilleul	A	Placage et contreplaqué, de feuillu (D691529)	147,7
	B	Bois de construction, de feuillu (D691502)	104,7
Bouleau blanc, érable, frêne, orme, ostryer	A	Placage et contreplaqué, de feuillu (D691529)	147,7
	B	Bois de construction, de feuillu (D691502)	104,7
Peuplier	B	Indice peuplier: Placage et contreplaqué, de feuillu (D691529; 13,0 %) Panneaux gaufrés OSB (Random Lengths; 45,6 %) Palettes en bois (D691568; 41,4 %)	100,0
	C	Panneaux gaufrés OSB (Random Lengths)	154,0
Autres feuillus	B	Bois de construction, de feuillu (D691502)	104,7

Essences et groupes d'essences	Qualité ¹	Indice de prix ²	Indice de prix de référence ³
Tous les feuillus sauf peuplier	C	Lumber, hardwood (D691502)	104.7
	D	Indice de pâtes et papiers, feuillu: Papier journal (D691618; 0,8 %) Carton (D693067; 11,0 %) Pâte de bois, au sulfate, blanchie, domestique (D691604; 73,0 %) Autres papiers d'impression (D691621; 15,2 %)	100,0

¹ Les lettres A, B, C et D correspondent successivement à des niveaux de qualité supérieure, intermédiaires et inférieure résultant de l'évaluation de pièces de bois selon l'essence, le diamètre, la longueur et les imperfections observées sur les découpes et le tronc.

² La source des indices de prix et le poids relatif de chaque indice sont indiqués entre parenthèses. Les indices de prix provenant de Statistique Canada sont indiqués selon le numéro de Cansim apparaissant au catalogue 62-011.

³ L'indice de prix de référence correspond à la moyenne des indices de prix réalisés entre le 1^{er} avril 1995 et le 31 mars 1996.

27381

Arrêté numéro 9600537 du ministre des Ressources naturelles concernant la valeur des traitements sylvicoles

Loi sur les forêts
(L.R.Q., c. F-4.1)

1. Les traitements sylvicoles décrits à l'annexe I sont admis à titre de paiement des droits prescrits par le ministre responsable de l'application de la Loi sur les forêts pour l'année financière 1997-1998.

2. La valeur de ces traitements sylvicoles est celle fixée à l'annexe II.

3. Le présent arrêté remplace l'arrêté 9501399 du ministre des Ressources naturelles, publié à la *Gazette officielle du Québec*, Partie 2, du 27 mars 1996.

4. Le présent arrêté du ministre des Ressources naturelles entre en vigueur le 1^{er} avril 1997.

Le ministre des Ressources naturelles,
GUY CHEVRETTE

ANNEXE I (a.1)

TRAITEMENTS SYLVICOLES ADMISSIBLES POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE 1997-1998

SECTION I TOUTES LES AIRES FORESTIÈRES

1. Préparation de terrain: la préparation de terrain comprend l'une ou l'autre des cinq opérations suivantes:

1° scarifiage: l'ameublissement du sol pour favoriser la régénération naturelle ou artificielle d'arbres d'essences désirées;

2° déblaiement: la mise en andains ou en tas de la matière ligneuse non commercialement utilisable pour faciliter la mise en terre de plants ou le passage d'un scarificateur;

3° déblaiement d'hiver avec lame tranchante: le déblaiement effectué lorsque le sol est gelé à l'aide d'un tracteur muni d'une lame tranchante pour éliminer toute végétation et enlever la matière organique trop épaisse;

4° labourage et hersage: l'ameublissement du sol par l'utilisation d'une charrue et d'une herse pour favoriser la mise en terre de feuillus tolérants ou de peupliers hybrides;